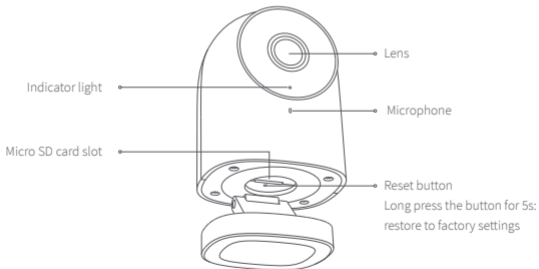


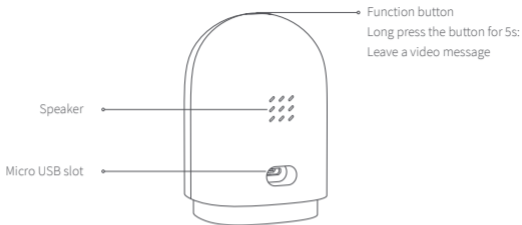
Aqara

Camera Hub G2H User Manual	· 01
Camera Hub G2H使用説明書	· 10
Camera Hub G2H Bedienungsanleitung	· 16
Camera Hub G2H Manuel d'utilisation	· 25
Camera Hub G2H Manual de uso	· 33
Camera Hub G2H Manuale di istruzioni	· 41
Умная Камера G2H: Руководство по Эксплуатации	· 49
Camera Hub G2H取扱説明書	· 57
Camera Hub G2H 사용 설명서	· 64

Product introduction

The Aqara Camera Hub G2H is an intelligent hardware product that integrates dual functions of a camera and a hub. It has functions such as video intercom, motion detection, sound detection, and Micro SD card recording. It can also be used as a Zigbee hub in collaboration with other sensors, controllers and other child-devices to realize functions such as home guard, data reporting and smart control. It also supports HomeKit Secure Video. Activity detected by supported cameras is privately analyzed by your home hub using device intelligence to determine if people, pets, or cars are present.





Warnings

- * This product is NOT a toy. Please keep children away from this product.
- * This product is designed for indoor use only. Do NOT use in humid environments or outdoors.
- * Beware of moisture, do NOT spill water or other liquids onto the product.
- * Do NOT place this product near a heat source. Do NOT place it in an enclosure unless there is normal ventilation.
- * Do NOT attempt to repair this product by yourself. All repairs should be performed by an authorized professional.
- * This product is only suitable for improving the convenience of your home life and reminding you about the status of your devices. It should NOT be used as security equipment for home, building, warehouse or any other places. If a user violates the product use instructions, the manufacturer will NOT be liable for any risks and property losses.
- * The base of this product has been designed with strong magnetic properties, which

can ensure that the product will not fall off when it is installed on the wall. In order to prevent the product falling off and possibly causing personal injury, we recommend that the installation height of the device should be less than 2 meters.

Quick Setup

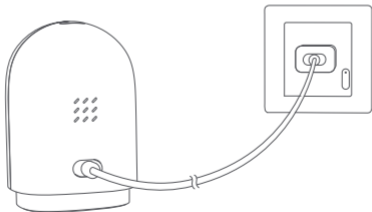
1. Download the App

Scan the QR code, or search for "Aqara Home" on the App Store, or on Google Play. Download and install the Aqara Home app.



2. Power on and start up

Find the power jack on the back of the product and connect the USB power cable. Then power on the power adapter. After the camera starts up successfully, the red indicator light of the camera will flash.



* If the red indicator light does not flash, please long press the reset button and try again.

3. Add camera

Connect to Aqara Home

Open the Aqara Home app, and click “+” on the upper right corner of the homepage. Select “Camera Hub G2H”, and operate it as the app prompts. After the device is connected successfully, the blue indicator light will be steady on.

If the device failed to be added, please check the following steps:

- * Please make sure the camera is connected with the 2.4GHz Wi-Fi network.
- * Wi-Fi name or password may not contain special characters or spaces. Please replace them with ordinary characters and try again.
- * Please make sure the phone is not less than 4 inches away. The camera can't scan the QR code under back-lighting.
- * Please check whether the router turns on the Wi-Fi connection watcher function, which causes the network connection failures.
- * Please check whether the router turns on the AP isolation function, which causes the phone cannot search the camera within LAN.
- * It is recommended not to connect it to a bridge network.

Connect to Apple HomeKit

Open Apple Home app, click “+” on the upper right corner, and then enter the “Add Accessory” page. Scan or manually enter the HomeKit Setup Code at the bottom of the camera to bind the camera to HomeKit.

Failed to add to HomeKit guide:

- * “Failed to add accessory”. Due to multiple adding failures, the error information of iOS cache cannot be removed. Please restart the iOS device and reset the camera.
- * “Accessory already added”. After restarting the iOS device and reset the camera, you can manually enter the HomeKit setup code and add it again.

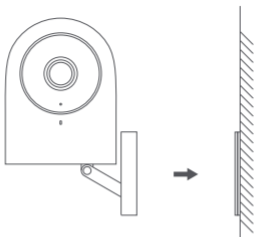
- * "Accessory not found". Please wait for 3 minutes after resetting the camera. You can manually enter the HomeKit setup code and add it again.
- * Use of the Works with Apple badge means that an accessory has been designed to work specifically with the technology identified in the badge and has been certified by the developer to meet Apple performance standards. Apple is not responsible for the operation of this device or its compliance with safety and regulatory standards.
- * A 10-day recording history from your Camera Hub G2H is securely stored in iCloud and available to view in the Apple Home app on your iPhone, iPad, or Mac. You can add one camera to your 200GB plan or up to five cameras to your 2TB plan at no additional cost. Camera recordings don't count against your iCloud storage limit.
- * Communication between iPhone, iPad, Apple Watch, HomePod, or Mac and the HomeKit-enabled Camera Hub G2H is secured by HomeKit technology.

4. Add child-device

After the camera is added successfully, please open the Aqara Home app and add the child-devices as the user manual shows.

5. Product installation

- 1 Please make sure the camera is added successfully, and then install it onto the wall.
- 2 You can place the camera on the horizontal surface, such as desk, table, bookcase, etc.
- 3 The base of the camera contains a magnet, which can be attached to a metal surface, such as a refrigerator, iron door etc. Do not place it near the main unit of the computer or hard disc.
- 4 You can use the 3M double-sided tape to attach the metal plate to a smooth, non-metal surface, such as glass, tile, latex wall, etc. and then attach the magnetic camera base to the metal plate.



- * Please make sure the installation position is within the coverage range of the Wi-Fi.
- * Do not place it near strong electromagnetic interference sources.
- * The product is only meant to be used indoors. Please do not use it in humid environment or outdoors.
- * Please make sure there is no obstacle around the device.

Indicator Light Status

Indicator Light Status	Status Description
Blue light is steady on	Connected successfully / works normally
Blue light flashes	Connecting to network / network is abnormal
Red light is steady on	Starting up / Live streaming / recording
Red light flashes	Waiting for connection
Off	Sleep mode / the indicator light is off

Basic Parameters

Model: CH-H01

Video Code: H.264

Resolution: 1080p

Input Power: 5V=1A

Lens: 140° wide angle

Power Consumption: 5W(MAX)

Wireless Protocol: Wi-Fi IEEE 802.11 b/g/n 2.4 GHz, Zigbee

Local Storage: Micro SD card (CLASS 4 or above is supported, up to 32GB storage)

Supported device: Android 4.0 or iOS13.2 and above

Operating Temperature: -10 °C ~40 °C

 Hereby, [Lumi United Technology Co., Ltd] declares that the radio equipment type [Camera Hub G2H, CH-H01] is in compliance with Directive 2014/53/EU.

The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address:
<https://www.aqara.com/DoC>

Under normal use of condition, this equipment should be kept a separation distance of at least 20cm between the antenna and the body of the user.

Wi-Fi Operation Frequency	2412-2472 MHz
Wi-Fi Maximum Output Power	≤ 20 dBm
Zigbee Operation Frequency	2405-2480 MHz
Zigbee Maximum Output Power	≤ 13 dBm



All products bearing this symbol are waste electrical and electronic equipment (WEEE as in directive 2012/19/EU) which should not be mixed with unsorted household waste. Instead, you should protect human health and the environment by handing over your waste equipment to a designated collection point for the recycling of waste electrical and electronic equipment, Appointed by the government or local authorities. Correct disposal and recycling will help prevent potential negative consequences to the environment and human health. Please contact the installer or local authorities for more information about the location as well as terms and conditions of such collection points.

FCC ID: 2AKIT-G2H

Federal Communications Commission (FCC) compliance statement:

1. This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.
2. Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

Note: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures: -Reorient or relocate the receiving antenna. -Increase the separation between the equipment and receiver. -Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the

receiver is connected. -Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

RF Exposure statement:

This equipment complies with FCC radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment. This equipment should be installed and operated with minimum distance of 20 cm between the radiator and your body. This transmitter must not be co-located or operating in conjunction with any other antenna or transmitter.

IC: 22635-G2H

IC NOTICE TO CANADIAN USERS

This device contains license-exempt transmitter(s)/receiver(s) that comply with Innovation, Science and Economic Development Canada's license-exempt RSS(s). Operation is subject to the following two conditions:

- (1) This device may not cause interference.
- (2) This device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

This Class B digital apparatus complies with Canadian ICES - 003.

This device complies with RSS - 247 of Industry Canada. Operation is subject to the condition that this device does not cause harmful interference.

This equipment complies with IC radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment. This equipment should be installed and operated with minimum distance of 20 cm between the radiator and your body. This transmitter must not be co-located or operating in conjunction with any other antenna or transmitter.

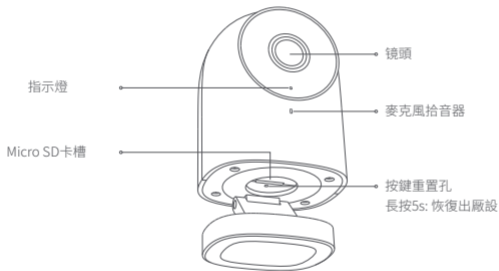
Online Customer Service: www.aqara.com/support

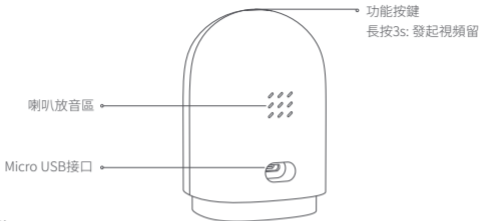
Manufacturer: Lumi United Technology Co., Ltd.

Address: 8th Floor, JinQi Wisdom Valley, No.1 Tangling Road, Liuxian Ave, Taoyuan Residential District, Nanshan District, Shenzhen, China.

產品簡介

Aqara Camera Hub G2H是一款集成攝像頭和網關雙重功能的智能硬件產品，具有可視對講、移動偵測、聲音偵測、Micro SD卡錄像等功能，同時能作為Zigbee網關協同其他傳感器、控制器等子設備聯動實現家庭看護、數據上報和智能控制的功能，支持蘋果HomeKit平台連接，可通過蘋果“家庭”APP實現遠程控制。





警告

- * 本產品非玩具，請讓兒童遠離本產品。
- * 本產品僅限室內使用，請勿在潮濕環境或室內使用。
- * 注意防潮，請勿將水或液體潑灑在本產品上。
- * 請勿將本產品置放於靠近熱源的地方。除非有正常的通風，否則不可放在密閉位置中。
- * 請不要嘗試自行維修本產品，應由授權的專業人士進行此項工作。
- * 本產品僅適用於提升家居生活娛樂性、便捷度，以及用於設備狀態提醒，如有用戶違反產品使用說明及本注意事項，製造商對因此造成的任何風險和財產損失不承擔責任。
- * 本產品僅適用於提升家居生活娛樂性、便捷度，以及用於設備狀態提醒，不應做為家居、樓宇、倉庫或其他任何場所的安防設備使用。如有用戶違反產品使用說明及本注意事項，將產品用於安防領域，製造商對因此造成的任何風險和財產損失不承擔責任。
- * 本產品的磁吸底座經過嚴格設計有較強吸附能力，可保證附牆安裝時產品不會脫落，為避免有其他重物施壓導致產品脫落而產生人身傷害，我們仍建議您將設備的安裝高度限制在2米以下。

快速設定

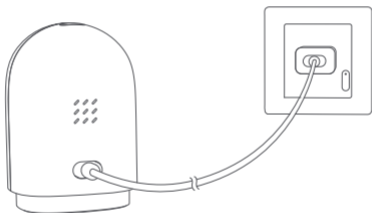
1、下載用戶端

在應用商店中搜索“Aqara Home”或者掃描以下二維碼下載“Aqara Home” app。



2、攝像機通電開機

找到產品背部的電源接口並將USB電源線插入，接通電源適配器。攝像機啟動完成後，攝像機狀態指示燈紅燈閃爍。



* 如狀態燈指示燈非紅色閃爍，請嘗試長按重置按鈕。

3、添加攝像機如果設備添加失敗，請確認以下幾點：

- * 請確保攝像機連接2.4GHz的Wi-Fi網絡；
- * Wi-Fi名稱或密碼包含不支持的特殊字符，導致無法連接路由器，請修改成常用的字符後再試；
- * 攝像機無法識別手機生成的二維碼，請確保手機屏幕不小於4.0寸，並確保攝像機不要逆光拍攝二維碼；

- * 檢查路由器是否開啟Wi-Fi防蹭設置，導致攝像機無法正常聯網；
- * 檢查路由器是否開啟AP隔離，導致手機在局域網內無法搜索到攝像機；
- * 建議不要連接橋接網絡。

接入Aqara Home

打開Aqara Home app，點擊首頁右上角“+”，選擇Camera Hub G2H，並且依照app指示進行操作。成功連接後，設備狀態指示燈將藍燈長亮。

接入Apple HomeKit

打開Apple“家庭”app，點擊右上角“+”，進入添加配件頁面，掃描或手動輸入攝像機底部的HomeKit設置代碼(請妥善保存)，將設備綁定至HomeKit。

常見的HomeKit添加失敗指引：

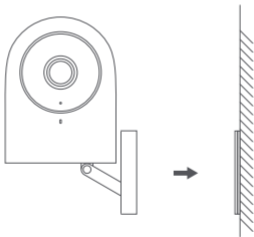
- * 提示“無法添加配件”。由於反復多次添加失敗，導致iOS系統緩存的錯誤信息無法釋放，請重啟iOS設備並重置攝像機後再試。
- * 提示“配件已添加”。請重啟iOS設備並重置攝像機後，採用手動輸入HomeKit設置代碼方式重新添加。
- * 提示“未找到配件”。請重置攝像機後，等待3分鐘後，採用手動輸入HomeKit設置代碼方式重新添加。
- * 使用帶有Works with Apple的徽章，意味著該配件經過專門設計，可與徽章中所標識的技術配合使用，並且已通過開發者認證，符合Apple性能標準，Apple不對此產品的操作或其符合的安規標準負責。
- * HomeKit安全視頻支持錄製長達10天的視頻並安全存儲在iCloud中，您可以在iPhone、iPad或Mac上的Apple“家庭”App中查看。此外，您需要擁有200GB的iCloud 儲存方案來支持一個攝像頭，2TB的儲存空間方案支持最多五個攝像頭。錄製視頻不會佔用您的iCloud存儲空間。
- * 本產品與iPhone、iPad、Apple Watch、HomePod或Mac之間的通訊受HomeKit技術保護。

4、添加子設備

攝像機添加成功後，請打開Aqara Home app並參考子設備使用說明書進行添加子設備的操作。

5、產品安裝

- 1 請確保攝像機成功添加後，再進行上牆安裝。
- 2 可以將攝像機擺放在寫字台，餐桌，書櫃，茶几等水平桌面使用。
- 3 攝像機底座為磁鐵底座，可以吸附在含有鐵物體表面，比如：冰箱，鐵門等。切勿放置在電腦主機或者硬盤旁。
- 4 可用附件包中3M雙面膠將鐵塊粘貼在玻璃、瓷磚、乳膠牆面漆等光滑物體表面，再將攝像機磁吸到鐵塊上。



- * 攝像機放置位置確保在無線Wi-Fi信號覆蓋範圍內；
- * 本產品僅限室內使用，請勿在潮濕環境或室外使用；

- * 不要放置在強電磁干擾源附近；
- * 確保設備周圍沒有近距離遮擋物。

基本參數

產品型號:CH-H01

視頻編碼:H.264

分辨率:1080p

電源輸入:5V=1A

鏡頭:140°廣角

整機功耗:5W (Max)

無線連接:Wi-Fi IEEE 802.11 b/g/n 2.4GHz、Zigbee

本地存儲:Micro SD卡(支持CLASS4或以上產品,最大支持32GB)

支持設備:Android 4.0 或 iOS 13.0及以上版本設備

工作溫度:-10°C~+40°C(14°F~104°F)

狀態指示燈說明

指示燈狀態	設備狀態
藍燈常亮	連接成功 / 正常使用
藍燈閃爍	網絡連接中 / 網絡異常
紅燈常亮	開機過程 / 正在視頻直播 / 錄像
紅燈閃爍	等待連接
熄滅	休眠 / 已關閉指示燈顯示

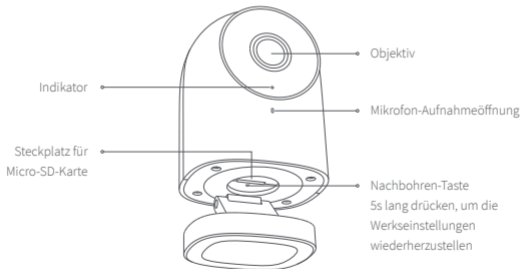
服務網址: www.aqara.com/support

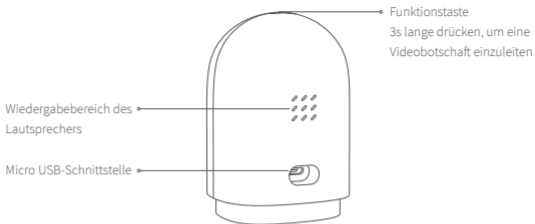
製造商: 深圳綠米聯創科技有限公司

地址: 深圳市南山區桃源街道留仙大道塘嶺路1號金駢智谷大廈8樓

Produktbeschreibung

Aqara Camera Hub G2H ist ein intelligentes Hardware-Produkt, das die Doppelfunktionen von Kamera und Hub integriert. Es verfügt über die Funktionen wie visuelle Gegensprechanlage, Bewegungserkennung, Tonerkennung, Videoaufzeichnung auf Micro SD-Karte usw. Gleichzeitig kann es als Zigbee-Hub verwendet werden, um mit anderen Sensoren, Controllern und anderen Untergeräten zusammenzuarbeiten, um die Funktionen der häuslichen Pflege, der Datenberichterstattung und der intelligenten Steuerung zu realisieren. Es unterstützt die Anbindung der iPhone HomeKit-Plattform und kann die Fernsteuerung durch iPhone Home APP realisieren.





Warnhinweise

- * Dieses Produkt ist KEIN Spielzeug. Bewahren Sie das Produkt bitte außerhalb der Reichweite von Kindern auf.
- * Dieses Produkt ist ausschließlich für die Anwendung in Innenräumen bestimmt. Verwenden Sie es NICHT in feuchten Umgebungen oder im Freien.
- * Das Gerät darf nicht feucht werden; Wasser oder andere Flüssigkeiten dürfen KEINEN Kontakt mit dem Produkt haben.
- * Stellen Sie dieses Produkt NICHT nahe einer Heizquelle auf. Platzieren Sie das Gerät ausschließlich Deutsch dann in einem Gehäuse, wenn für AUSREICHENDE Belüftung gesorgt wurde.
- * Stellen Sie dieses Produkt NICHT nahe einer Heizquelle auf. Platzieren Sie das Gerät ausschließlich Deutsch dann in einem Gehäuse, wenn für AUSREICHENDE Belüftung gesorgt wurde.
- * Dieses Produkt eignet sich lediglich für die Verbesserung von Unterhaltungsgeräten, es dient der Bequemlichkeit und verfügt

über eine Erinnerungsfunktion für die Geräte im Heim. Bei Zuwiderhandlung gegen die Bedienungsanleitung für das Produkt schließt der Hersteller jegliche Haftung für Risiken sowie für Eigentumsverluste aus.

- * Dieses Produkt eignet sich lediglich für die Verbesserung von Unterhaltungsgeräten, es dient der Bequemlichkeit und verfügt über eine Erinnerungsfunktion für die Geräte im Heim. Es darf NICHT als Sicherheitsvorrichtung für eine Wohnung, ein Gebäude, Lager oder andere Orte verwendet werden. Bei Zuwiderhandlung gegen die Bedienungsanleitung für das Produkt schließt der Hersteller jegliche Haftung für Risiken sowie für Eigentumsverluste aus.
- * Die magnetische Basis dieses Produkts ist mit einer starken Adsorptionskapazität ausgestattet, um sicherzustellen, dass das Produkt bei der Montage an der Wand nicht abfällt. Um den Druck anderer schwerer Gegenstände zu vermeiden, die zum Abfall des Produkts und zu Personenschäden führen, empfehlen wir Ihnen weiterhin, die Einbauhöhe des Geräts auf weniger als 2 Meter zu begrenzen.

Schnelle Einrichtung

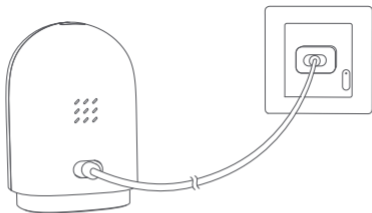
1. Herunterladen des Clients

Suchen Sie im App Store nach Aqara Home oder scannen Sie den folgenden QR-Code, um die App Aqara Home herunterzuladen.



2. Einschalten der Kamera

Suchen Sie die Netzanschlussstelle auf der Rückseite des Produkts und schließen Sie das USB-Netz Kabel an, um den Netzadapter anzuschließen. Nachdem die Kamera gestartet wurde, blinkt das rote Licht der Kamerazustandsanzeige.



* Wenn die Statusanzeige nicht rot blinkt, versuchen Sie, die Reset-Taste lange zu drücken.

3. Hinzufügen der Kamera

Verbindung zu Aqara Home

Öffnen Sie die App Aqara Home, klicken Sie auf "+" in der oberen rechten Ecke der Homepage, wählen Sie Camera Hub G2H und folgen Sie den Anweisungen der App. Nach einer erfolgreichen Verbindung ist die Gerätestatusanzeige für lange Zeit blau. Falls das Hinzufügen des Geräts fehlschlägt, bestätigen Sie die folgenden Punkte:

- * Bitte stellen Sie sicher, dass die Kamera mit einem 2.4 GHz WLAN-Netzwerk verbunden ist;
- * Der WLAN-Name oder das Kennwort enthält nicht unterstützte Sonderzeichen, wodurch eine Verbindung mit dem Router nicht möglich ist. Bitte ändern Sie diese auf die üblichen Zeichen und versuchen Sie es erneut.
- * Die Kamera kann den vom Telefon erzeugten QR-Code nicht erkennen, bitte stellen Sie sicher, dass der Bildschirm des Telefons nicht weniger als 4,0 Zoll groß ist, und stellen Sie sicher, dass die Kamera den QR-Code nicht im Gegenlicht aufnimmt;
- * Überprüfen Sie, ob der Router die -WLAN-Anti-Kleek-Einstellungen aktiviert, wodurch die Kamera nicht

- ordnungsgemäß vernetzt werden kann;
- * Überprüfen Sie, ob der Router die AP-Isolation aktiviert, so dass das Telefon die Kamera im LAN nicht durchsuchen kann;
 - * Es wird nicht empfohlen, eine Verbindung zu überbrückten Netzwerken herzustellen.

Verbindung zu Apple HomeKit

Öffnen Sie die App Home, klicken Sie auf "+" in der oberen rechten Ecke, rufen Sie die Seite Hinzufügen von Zubehör auf, scannen Sie oder geben Sie manuell den HomeKit-Einstellungscode am unteren Rand der Kamera ein (bitte bewahren Sie ihn ordnungsgemäß auf), und binden Sie das Gerät an HomeKit.

Allgemeine Richtlinien zum Hinzufügen von HomeKit-Ausfällen

- * Eingabeaufforderung "Das Hinzufügen von Zubehör ist fehlgeschlagen". Aufgrund wiederholter Fehlschläge beim Hinzufügen kann die vom iOS-System zwischengespeicherte Fehlermeldung nicht freigegeben werden. Bitte starten Sie das iOS-Gerät neu und setzen Sie die Kamera zurück, bevor Sie es erneut versuchen.
- * Eingabeaufforderung "Zubehör hinzugefügt". Bitte starten Sie das iOS-Gerät neu und setzen Sie die Kamera zurück und fügen Sie es erneut hinzu, indem Sie den HomeKit-Einstellungscode manuell eingeben.
- * Eingabeaufforderung "Zubehör nicht gefunden". Bitte setzen Sie die Kamera zurück, warten Sie 3 Minuten und fügen Sie sie erneut durch manuelle Eingabe des HomeKit-Einstellungscode hinzu.
- * Die Verwendung eines Abzeichens mit Works with Apple bedeutet, dass das Zubehör speziell für die Verwendung in Verbindung mit der im Mikrokapitel genannten Technologie entwickelt wurde, die Entwicklerzertifizierung bestanden hat und den Leistungsstandards von Apple entspricht. Apple ist nicht verantwortlich für den Betrieb dieses Produkts oder für die Einhaltung der Sicherheitsstandards.
- * HomeKit Secure Video unterstützt die Aufnahme von Videos bis zu 10 Tagen und deren sichere Speicherung in iCloud, die Sie auf Apples "Home"-Anwendung auf iPhone, iPad oder Mac ansehen können. Darüber hinaus benötigen Sie ein iCloud-Speicherschema mit 200 GB, um eine Kamera zu

unterstützen, und ein 2-TB-Speicherschema, um bis zu fünf Kameras zu unterstützen. Das Aufzeichnen von Video wird Ihren iCloud-Speicherplatz nicht in Anspruch nehmen.

* Die Kommunikation zwischen diesem Produkt und iPhone, iPad, Apple Watch, HomePod oder Mac ist durch die HomeKit-Technologie geschützt.

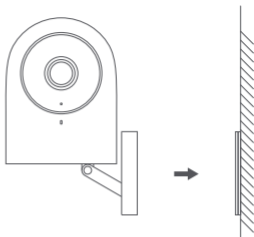
4. Hinzufügen von Untergeräten

Nachdem die Kamera erfolgreich hinzugefügt wurde, öffnen Sie bitte die App Aqara Home und lesen Sie in der Bedienungsanleitung des Untergeräts nach, um das Untergerät hinzuzufügen.

5. Produktinstallation

- 1 Bitte stellen Sie sicher, dass die Kamera erfolgreich hinzugefügt wurde, bevor Sie sie an der Wand installieren.
- 2 Die Kameras können auf horizontalen Schreibtischen wie Schreibtischen, Esstischen, Bücherregalen, Teetischen usw. angebracht werden.
- 3 Die Kamerabasis ist eine Magnetbasis, die auf der Oberfläche eisenhaltiger Gegenstände wie Kühlschränke, Eisentore usw. adsorbiert werden kann. Platzieren Sie ihn nicht neben dem Computer-Host oder der Festplatte.
- 4 Das doppelseitige Klebeband von 3M im Zubehörpaket kann verwendet werden, um den Eisenblock auf die Oberfläche glatter Gegenstände wie Glas, Keramikfliesen, Latex-Wanddeckschicht usw. zu kleben und die Kamera dann magnetisch an den Eisenblock anzuziehen.

- * Die Kamera wird so positioniert, dass sie sich innerhalb der Reichweite von drahtlosen WLAN-Signalen befindet;
- * Stellen Sie sie nicht in der Nähe starker elektromagnetischer Interferenzquellen auf;
- * Dieses Produkt wird nur in Innenräumen verwendet. Verwenden Sie es nicht in feuchter Umgebung oder im Freien.
- * Stellen Sie sicher, dass sich im Nahbereich des Geräts keine Hindernisse befinden.



Beschreibung des Statusindikators

Status des Indikators	Gerätestatus
Das blaue Licht ist immer an	Erfolgreiche Verbindung/Normale
Das blaue Licht blinkt	Netzwerkverbindung/Netzwerkano
Das rote Licht ist immer an	Startvorgang/Live-
Das rote Licht blinkt	Warten auf Verbindung
Auslöschen	Ruhezustand, Indikatoranzeige

Grundlegende Parameter

Produktmodell: CH-H01

Auflösung: 1080p

Videocodierung: H.264

Stromaufnahme: 5V=1A

Objektiv: 140° Weitwinkel

Leistungsaufnahme der gesamten Maschine: 5W (Max)

Drahtlose Verbindung: Wi-Fi IEEE 802.11 b/g/n 2.4GHz. Zigbee

Lokale Speicherung: MicroSD-Karte (unterstützt CLASS4 oder höher, bis zu 32 GB)

Unterstützte Geräte: Android 4.0 oder iOS 13.0 und höher

Betriebstemperatur: -10°C ~ +40°C(14°F~104°F)



Hiermit erklärt Lumi United Technology Co., Ltd., dass die Funkanlagen vom Typ [Camera Hub G2H, CH-H01] die EU-Richtlinie 2014/53/EU erfüllen. Der vollständige Wortlaut der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse abrufbar:

<http://www.aqara.com/DoC/>

Wi-Fi Operation Frequenz	2412-2472 MHz
Wi-Fi Maximale Leistung	≤ 20 dBm
Frequenz der Zigbee-Operation	2405-2480 MHz
Maximale Ausgangsleistung von Zigbee	≤ 13 dBm



Alle mit diesem Symbol gekennzeichneten Produkte sind Elektroschrott und Elektrogeräte (WEEE entsprechend EU-Richtlinie 2012/19/EU) und dürfen nicht mit unsortiertem Haushaltsmüll vermischt werden. Schützen Sie stattdessen Ihre Mitmenschen und die Umwelt, indem Sie Ihre zu entsorgenden Geräte an eine dafür vorgesehene, von der Regierung oder einer lokalen Behörde eingerichtete Sammelstelle zum Recycling von Elektroschrott und Elektrogeräten bringen. Eine ordnungsgemäße Entsorgung und Recycling helfen, negative Auswirkungen auf die Gesundheit von Umwelt und Menschen zu vermeiden. Bitte wenden Sie sich an den Installateur oder an die Behörde vor Ort, um die Adressen und Nutzungsbedingungen von Recyclingstellen zu erfahren.

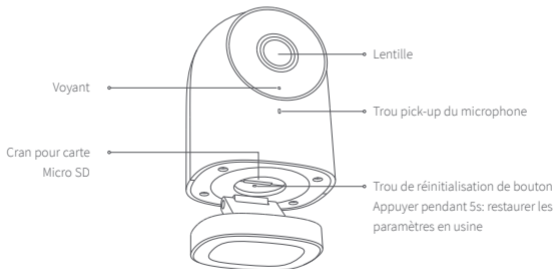
Service-URL: www.aqara.com/support

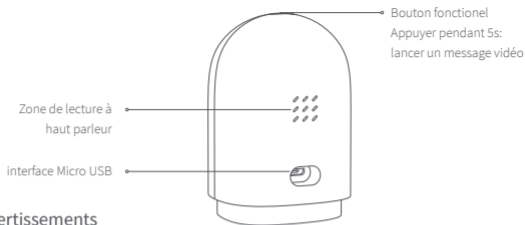
Hersteller: Lumi United Technology co., LTD.

Anschrift: 8/F, Jinqi Wisdom Valley Building, No.1 Tangling Road, Liuxian Avenue, Taoyuan Street, Nanshan District, Shenzhen

Présentation du produit

Aqara Camera Hub G2H est un produit matériel intelligent avec deux fonctions de moniteur et de Hub, avec des fonctions d'interphone vidéo, de détection de mouvement, de détection du son, d'enregistrement sur carte Micro SD, etc. En même temps, il peut être utilisé comme un Hub Zigbee pour coopérer avec d'autres capteurs, contrôleurs et autres sous-appareils afin de réaliser les fonctions de soins à domicile, de communication de données et de contrôle intelligent. Il prend en charge la connexion à la plate-forme Apple HomeKit et peut être contrôlé à distance via l'APP "Home" d'Apple.





Avvertissements

- * Ce produit N'EST PAS un jouet Maintenez-le hors de portée des enfants.
- * Cet appareil ne doit être utilisé qu'à l'intérieur. Ne l'utilisez PAS à l'extérieur ou dans des environnements humides.
- * Méfiez-vous de l'humidité, et n'éclaboussez pas l'appareil d'eau ni d'autres liquides.
- * Ne placez PAS ce produit près d'une source de chaleur. Ne le mettez PAS dans un lieu clos, à moins qu'il ne soit suffisamment ventilé.
- * N'essayez PAS de réparer vous-même cet appareil. Toute réparation doit être effectuée par un professionnel agréé.
- * Ce produit n'est destiné qu'à un usage domestique de divertissement, de praticité ou d'aide-mémoire. Si un utilisateur enfreint les instructions d'utilisation du produit, le fabricant ne sera responsable d'AUCUN risque ni perte de biens.
- * Ce produit n'est conçu que pour améliorer les divertissements et la praticité dans votre vie à la maison, et pour vous rappeler le statut de l'appareil Il ne doit PAS être utilisé comme équipement de sécurité domiciliaire, d'immeubles, d'entrepôts, etc. Si un utilisateur enfreint les instructions d'utilisation du produit, le fabricant ne sera

responsable d'AUCUN risque ni perte de biens.

- * la base d'aspiration magnétique de ce dispositif est strictement conçue pour avoir une forte capacité d'adsorption afin d'assurer que le dispositif ne tombe pas lors du montage au mur. Afin d'éviter les dommages corporels causés par la chute du produit provoquée par d'autres pressions lourdes, nous vous recommandons toujours de limiter la hauteur d'installation du présent dispositif à moins de 2 mètres.

Réglage rapide

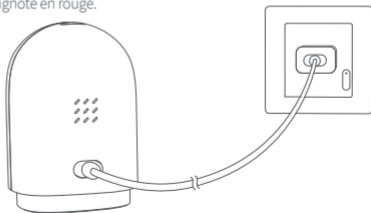
1. Télécharger l'app

Rechercher «Aqara Home» dans l'App Store ou scanner le code QR ci-dessous pour télécharger l'application «Aqara Home».



2. Alimenter le caméra et démarrer

Trouver l'interface d'alimentation à l'arrière du produit, puis brancher le câble d'alimentation à clé USB pour connecter l'adaptateur d'alimentation. Après le terme du démarrage de la caméra, le voyant d'état clignote en rouge.



* Si le voyant d'état ne clignote pas en rouge, appuyer sur le bouton de réinitialisation pendant longtemps.

3. Ajout de la caméra

Connecter à Aqara Home

Ouvrir l'App Aqara Home, cliquer sur le "+" dans le coin supérieur droit de la page d'accueil, sélectionner la caméra Hub G2H, puis opérer selon les instructions de l'app. Après une connexion réussie, le voyant d'état de l'appareil allume en bleu pendant longtemps. Si l'ajout est raté, vérifier les points suivants:

- * Assurer la connexion Wi-Fi à 2.4GHz de la caméra;
- * La dénomination Wi-Fi ou le mot de passe contient des caractères spéciaux non applicables, ce qui rend la mauvaise connexion au routeur. Modifier en caractères couramment utilisés et réessayer;
- * La caméra ne peut pas reconnaître le code QR généré par le téléphone mobile. Assurer l'écran du téléphone mobile plus de 4,0 pouces, éviter de scanner le code QR à contre-jour;
- * Vérifier si le routeur est activé sur la protection de Wi-Fi, qui empêche la caméra de se connecter au réseau;
- * Vérifier si l'isolement AP est activé sur le routeur, qui entraîne la impossibilité de trouver la caméra dans le réseau local par le téléphone mobile;
- * Il est recommandé de ne pas se connecter au réseau à pont.

Connecter à Apple HomeKit

Ouvrir l'app Home d'Apple, cliquer sur le "+" dans le coin supérieur droit, accéder à la page d'ajout d'accessoires, scanner ou entrer manuellement le code de réglage HomeKit au fond de la caméra (le bien conserver), puis lier l'appareil à HomeKit.

Guide commun pour l'ajout raté de HomeKit

- * Mention «Échec en ajout d'accessoires». En raison de l'échec répété de l'ajout, les informations d'erreur cachées en mémoire IOS ne peuvent pas être libérées, redémarrer l'appareil IOS et réinitialiser la caméra, puis réessayer.

- * Mention «Accessoires déjà ajoutés». redémarrer l'appareil IOS et réinitialiser la caméra, entrer manuellement le code de réglage HomeKit pour réessayer l'ajout.
- * Mention «Aucun accessoire trouvé». initialiser la caméra, attendre pour 3 min, entrer manuellement le code de réglage HomeKit pour réessayer l'ajout.
- * L'utilisation d'un badge avec la mention Works with Apple signifie que l'accessoire est spécialement conçu pour fonctionner avec la technologie induquée sur le badge, qui est certifié par le développeur, répond aux normes de performance Apple. Apple n'est pas responsable du fonctionnement de ce produit ni des normes de sécurité auxquelles il se conforme.
- * HomeKit Secure Video peut enregistrer des vidéos pour 10 jours au maximum et les stocker en toute sécurité dans iCloud, vous pouvez les voir dans l'application Apple «Home» sur iPhone, iPad ou Mac. En plus, vous avez besoin d'un plan de stockage iCloud de 200 GB pour supporter une caméra, ainsi qu'un plan d'espace de 2TB pour supporter 5 caméras au maximum. L'enregistrement de vidéo ne prendra pas votre espace de stockage iCloud.
- * La communication entre ce produit et iPhone, iPad, Apple Watch, HomePod ou Mac est protégée par la technologie HomeKit.

4. Ajouter des sub-devices

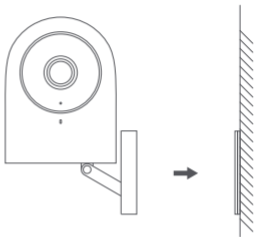
Après l'ajout de la caméra réussi, ouvrir l'app Aqara Home, ajouter les sub-devices selon le manuel d'utilisation des ceux-ci.

5. Installation de produit

- 1 Après l'ajout de la caméra réussi, puis l'installer sur le mur.
- 2 La caméra peut être placée sur un bureau, une table à manger, une bibliothèque, une table basse et d'autres tables plats.
- 3 Le siège de caméra est magnétique, qui peut être attiré sur la surface d'objets contenant du fer, tels que un réfrigérateur et une porte en fer. Ne pas la placer à côté de l'hôte ou du disque dur d'un ordinateur.

- 4 Utiliser les double face adhésives 3M dans l'emballage des accessoires pour coller le bloc de fer sur la surface d'objets lisses tels que le verre, les carreaux, la peinture murale au latex, etc., puis attirer magnétiquement la caméra sur le bloc de fer.

- * Le placement de caméra sont dans la zone couverte du signal Wi-Fi sans fil;
- * Ne pas la placer à proximité de sources de fortes interférences électromagnétiques;
- * Ce produit peut seulement être utilisé dans l'intérieur, ne pas l'utiliser dans un environnement humide ou à l'extérieur;
- * Assurer qu'il n'y a pas d'obstacles à courte distance autour de l'appareil.



Description des voyants d'état

État des voyants	État de l'appareil
Le voyant bleu allumé toujours	Connexion réussie / fonction normal
Le voyant bleu clignote	Réseau en connexion/ réseau anormal
Le voyant rouge allumé toujours	En démarrage/ vidéo en direct/
Le voyant rouge clignote	Attente de la connexion
Éteint	Sommeil, affichage du voyant fermé

Paramètres de base

Modèle: CH-H01 Code vidéo: H.264 Résolution: 1080p Puissance: 5V ---1A


Lentille du caméra: 140° à grand angle Consommation énergétique de machine: 5W (Max)

Connexion sans fil: Wi-Fi IEEE 802.11 b/g/n 2.4GHz. Zigbee

Stockage local: Carte MicroSD (pour les produit de CLASS4 ou de plus, 32GB au maximum)

Appareils applicables: Appareils de Android 4.0 ou iOS 13.0 ou de plus

Température de fonctionnement: -10°C~+40°C(14°F~104°F)

 Par la présente, Lumi United Technology Co., Ltd. déclare que l'équipement radio type [Camera Hub G2H, CH-H01] est conforme à la directive européenne 2014/53/EU. L'intégralité de la déclaration de conformité pour l'Union européenne est disponible à l'adresse suivante : <https://www.aqara.com/DoC/>

Fréquence de fonctionnement Wi - Fi	2412-2472 MHz
Wi - Fi Max Output Power	≤ 20 dBm
ZigBee Working Frequency	2405-2480 MHz
ZigBee Max Output Power	≤ 13 dBm



Tous les produits portant ce symbole sont des équipements électroniques et de potentiels déchets électriques (WEEE dans la directive 2012/19/EU) qui ne doivent pas être mélangés aux déchets ménagés non triés. Au lieu de cela, il vous incombe de contribuer à la protection de l'environnement et de la santé humaine en apportant l'équipement usagé à un point de collecte dédié à des fins de recyclage de

l'équipement électronique, ce point de collecte étant agréé par le gouvernement ou les autorités locales. Le recyclage et la destruction appropriées permettront d'éviter tout impact potentiellement négatif sur l'environnement et la santé humaine. Contactez l'installateur ou les autorités locales pour obtenir plus d'informations concernant l'emplacement ainsi que les conditions d'utilisation de ce type de point de collecte.

IC: 22635-G2H

L'émetteur/récepteur exempt de licence contenu dans le présent appareil est conforme aux CNR d'Innovation, Sciences et Développement économique Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes :

- (1) L'appareil ne doit pas produire de brouillage;
- (2) L'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

Cet appareil numérique de la Classe B conforme à la norme NMB - 003 du Canada.

Cet appareil est conforme à la norme RSS - 247 d'Industrie Canada. Le fonctionnement est soumis à la condition que cet appareil ne provoque pas d'interférences nuisibles.

Cet équipement est conforme aux limites d'exposition aux rayonnements de la IC établies pour un environnement non contrôlé. Cet équipement doit être installé et fonctionner à au moins 20cm de distance d'un radiateur ou de votre corps. Cet émetteur ne doit pas être co-localisé ou fonctionner en conjonction avec une autre antenne ou un autre émetteur.

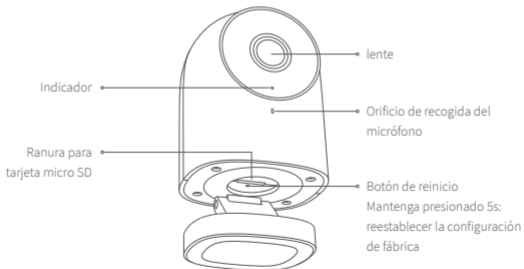
Website de service: www.aqara.com/support

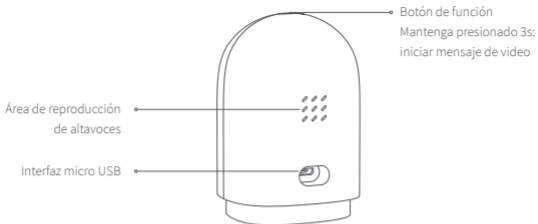
Fabricant: Lumi United Technology co., LTD.

Adresse: Étage 8, Immeuble Jinqizhigu, 1 Route Tangling, Avenue Liuxian , Rue Taoyuan, District Nanshan, Shenzhen

Descripción del producto

Aqara Camera Hub G2H es un producto de hardware inteligente que integra funciones duales de monitor y Hub. Tiene funciones como videoportero, detección de movimiento, detección de sonido y grabación de Tarjeta Micro SD. Al mismo tiempo, se puede utilizar como Hub Zigbee para cooperar con otros subdispositivos como los sensores y controladores para realizar las funciones de cuidado en el hogar, presentación de datos y control inteligente. Es compatible con la conexión de la plataforma Apple HomeKit y se puede controlar de forma remota a través de la aplicación Apple "Home". "





Advertencias

- * Este producto NO es un juguete. Mantenga este producto fuera del alcance de los niños.
- * Este producto ha sido diseñado únicamente para uso en interiores NO lo utilice en el exterior ni en entornos húmedos.
- * Evite la humedad y NO vierta agua ni otro líquidos sobre el producto.
- * NO instale el producto cerca de una fuente de calor. NO lo instale en lugares confinados, a menos que haya ventilación suficiente.
- * NO intente reparar este producto usted mismo. Las reparaciones deben ser realizadas por un profesional autorizado.
- * Este producto ha sido diseñado para mejorar la vida en el hogar. Si el usuario no sigue las instrucciones del producto, el fabricante NO se hace responsable de los daños o pérdidas que puedan originarse en consecuencia.
- * Este producto ha sido diseñado para mejorar la vida en el hogar. NO debe utilizarse como un equipo de seguridad para el hogar, edificios, almacenes u otros lugares. Si el usuario no sigue las instrucciones del producto, el fabricante NO se hace responsable de los

daños o pérdidas que puedan originarse en consecuencia.

- * La base magnética de este producto está estrictamente diseñada para tener una gran capacidad de adsorción, lo que puede garantizar que el producto no se caiga durante la instalación de la pared secundaria. Para evitar la presión de otros objetos pesados que hacen que el producto se caiga y cause lesiones personales, le recomendamos que la altura de instalación del equipo está limitada a menos de 2 metros

Configuración rápida

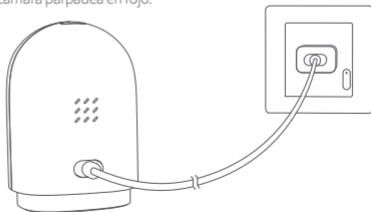
1. Descargar el cliente

Busque "Aqara Home" en la tienda de aplicaciones o escanee el código QR a continuación para descargar la aplicación "Aqara Home".



2. Encender la cámara

Busque el conector de alimentación en la parte posterior del producto y conecte el cable de alimentación USB al adaptador de alimentación. Después de que la cámara se inicia, el indicador de estado de la cámara parpadea en rojo.



* Si el indicador de luz de estado no parpadea en rojo, intente mantener presionado el botón de reinicio.

3. Agregar cámara

Acceder a Aqara Home

Abra la aplicación Aqara Home, haga clic en "+" en la esquina superior derecha de la página de inicio, seleccione la Camera Hub G2H y siga las instrucciones de la aplicación. Después de una conexión exitosa, el indicador de estado del dispositivo será azul sólido. Si el dispositivo no se puede agregar, confirme los siguientes puntos:

- * Asegúrese de que la cámara esté conectada a la red Wi-Fi de 2.4GHz;
- * El nombre o la contraseña de Wi-Fi contiene caracteres especiales no compatibles, lo que hace que sea imposible conectarse al enrutador. Modifíquelo a los caracteres de uso común e intente nuevamente;
- * La cámara no puede reconocer el código QR generado por el teléfono móvil, asegúrese de que la pantalla del teléfono móvil no sea inferior a 4,0 pulgadas y asegúrese de que la cámara no dispare el código QR a la luz de fondo;
- * Compruebe si el enrutador está activado en la configuración de Wi-Fi antiarañazos, lo que hace que la cámara no se pueda conectar a la red correctamente;
- * Compruebe si el enrutador tiene el aislamiento AP activado, lo que hace que el teléfono móvil no pueda buscar la cámara en la LAN;
- * Se recomienda no conectarse a la red del puente.

Conéctese a Apple HomeKit

Abra la aplicación Apple "Home", haga clic en "+" en la esquina superior derecha, ingrese a la página de agregar accesorios, escanee o ingrese manualmente el código de configuración de HomeKit en la parte inferior de la cámara (guárdelo correctamente) y vincule el dispositivo a HomeKit.

Pautas comunes de falla de agregar HomeKit

- * Mention «Échec en ajout d'accessoires». En raison de l'échec répété de l'ajout, les informations d'erreur cachées en mémoire iOS ne peuvent pas être libérées, redémarrer l'appareil iOS et réinitialiser la caméra, puis réessayer.
- * Mention «Accessoires déjà ajoutés». redémarrer l'appareil iOS et réinitialiser la caméra, entrer manuellement le code de réglage HomeKit pour réessayer l'ajout.
- * Mention «Aucun accessoire trouvé». initialiser la caméra, attendre pour 3 min, entrer manuellement le code de réglage HomeKit pour réessayer l'ajout.
- * L'utilisation d'un badge avec la mention Works with Apple signifie que l'accessoire est spécialement conçu pour fonctionner avec la technologie induquée sur le badge, qui est certifié par le développeur, répond aux normes de performance Apple. Apple n'est pas responsable du fonctionnement de ce produit ni des normes de sécurité auxquelles il se conforme.
- * HomeKit Secure Video peut enregistrer des vidéos pour 10 jours au maximum et les stocker en toute sécurité dans iCloud, vous pouvez les voir dans l'application Apple «Home» sur iPhone, iPad ou Mac. En plus, vous avez besoin d'un plan de stockage iCloud de 200 GB pour supporter une caméra, ainsi qu'un plan d'espace de 2TB pour supporter 5 caméras au maximum. L'enregistrement de vidéo ne prendra pas votre espace de stockage iCloud.
- * La communication entre ce produit et iPhone, iPad, Apple Watch, HomePod ou Mac est protégée par la technologie HomeKit.

4. Agregar dispositivos secundarios

Una vez que la cámara se haya agregado correctamente, abra la aplicación Aqara Home y consulte el manual de instrucciones del sub-device para agregar subdispositivos.

5. Instalación del producto

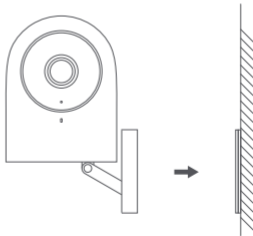
- 1 Asegúrese de que la cámara se haya agregado correctamente antes de instalarla en la pared.
- 2 La cámara se puede colocar en un escritorio, mesa de comedor, estantería, mesa de centro y otros escritorios horizontales.
- 3 La base de la cámara es una base de imán, que puede adsorberse en la superficie de objetos que contienen hierro, como refrigeradores y puertas de hierro. No lo coloque al lado del host de la computadora o del disco duro.
- 4 Use el adhesivo de doble cara de 3M en la bolsa de accesorios para pegar el bloque de hierro en la superficie de objetos lisos como vidrio, azulejos, pintura de látex, etc., y luego atraiga magnéticamente la cámara al bloque de hierro.

* La cámara se coloca dentro del rango de cobertura de la señal inalámbrica Wi-Fi

* No lo coloque cerca de fuertes fuentes de interferencia electromagnética;

* Este producto está limitado al uso en interiores, no lo use en ambientes húmedos o al aire libre;

* Asegúrese de que no haya obstrucciones a corta distancia alrededor del dispositivo.



Descripción del indicador de estado

Estado del indicador	Estado del dispositivo
La luz azul siempre encendida	Conexión exitosa / uso normal
La luz azul parpadea	Conectando la red/ Red anormal
Luz roja siempre encendida	Proceso de arranque / video en vivo / grabación
La luz roja parpadea	Esperando la conexión
Apagado	Suspender, pantalla indicadora

Parámetros básicos

Modelo del producto: CH-H01

Codificación de video: H.264

Resolución: 1080p

Entrada de fuente de alimentación: 5V $\overline{\text{---}}$ 1A

Lente: gran angular 140°

Consumo de energía de la máquina: 5W (Max)

Conexión inalámbrica: Wi-Fi IEEE 802.11 b/g/n 2.4GHz. Zigbee

Almacenamiento local: tarjeta Micro SD (compatible con CLASS4 o productos superiores, soporte máximo de 32 GB)

Dispositivos compatibles: Android 4.0 o iOS 13.0 y dispositivos superiores

Temperatura de trabajo: -10 °C ~ +40 °C (14°F~104°F)



Por la presente, Lumi United Technology Co., Ltd., declara que el equipo de radio tipo [Camera Hub G2H, CH-H01] cumple con la Directiva 2014/53/EU.

Encontrará el texto completo de la Declaración de conformidad de la UE en esta dirección de Internet

<https://www.aqara.com/DoC/>

Wi-Fi Frecuencia de funcionamiento	2412-2472 MHz
Wi-Fi Potencia máxima de salida	≤ 20 dBm
Zigbee Frecuencia de trabajo	2405-2480 MHz
Zigbee Potencia máxima	≤ 13 dBm



Todos los productos que llevan este símbolo son residuos de aparatos eléctricos y electrónicos (RAEE según la directiva 2012/19/EU) que no deben mezclarse con residuos domésticos sin clasificar. En su lugar, debe proteger la salud humana y el medio ambiente entregando sus equipos de desecho a un punto de recogida para el reciclaje de residuos de equipos eléctricos y electrónicos, designado por el gobierno o las autoridades locales. La eliminación y el reciclado correctos ayudarán a evitar posibles consecuencias negativas para el medio ambiente y la salud humana. Póngase en contacto con el instalador o las autoridades locales para obtener más información sobre la ubicación, así como de los términos y condiciones de dichos puntos de recogida.

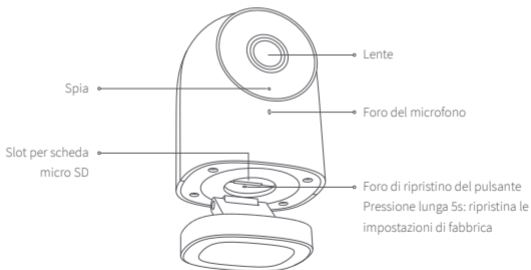
URL de servicio: www.aqara.com/support

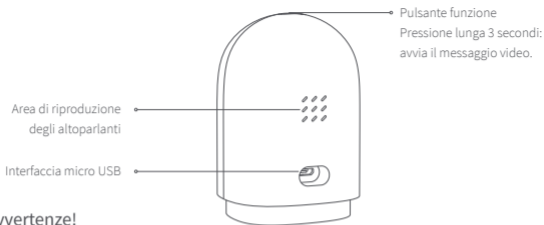
Fabricante: Lumi United Technology co., LTD.

Domicilio: Edificio 8, Edificio Jinqizhigu, No.1, Avenida Tangling, Avenida Liuxian, Calle Taoyuan, Distrito Nanshan, Ciudad Shenzhen

Introduzione Prodotto

L'Aqara Camera Hub G2H è un prodotto hardware intelligente che integra le funzionalità di camera e di Hub. Può realizzare tante funzioni come video citofono, rilevamento movimento, rilevamento suono, registrazione su scheda SD, ecc., mentre con l'associazione ad altri sub dispositivo (sensori, controllore, ecc.), il Hub Zigbee può realizzare le funzioni di assistenza domiciliare, caricamento dei dati, e controllo intelligente, ecc. Il dispositivo supporta la connessione con piattaforma HomeKit (Apple), che può realizzare il controllo remoto dall'app "Home" di Apple.





Avvertenze!

- * Questo prodotto NON è un giocattolo. Tenere i bambini lontani da questo prodotto.
- * Questo prodotto è stato pensato unicamente per essere usato all'interno. NON usare in ambienti umidi o all'aperto.
- * Attenzione all'umidità: non versare acqua o altri liquidi sul prodotto.
- * Non mettere il prodotto vicino a una sorgente di calore. Non mettere in aree chiuse a meno che non vi sia un livello di ventilazione normale.
- * Non cercare di riparare il prodotto autonomamente. Tutti gli interventi di riparazione dovrebbero essere eseguiti da professionisti autorizzati.
- * Questo prodotto è adatto solo per migliorare l'intrattenimento, la comodità della vita in casa oltre che per comunicarvi lo stato del dispositivo. Qualora un utente violi le istruzioni d'uso del prodotto, il produttore NON sarà responsabile di eventuali rischi e perdite di proprietà.
- * Questo prodotto è adatto solo per migliorare l'intrattenimento, la comodità della vita in casa oltre che per comunicarvi lo stato del dispositivo. NON dovrebbe essere usato come strumentazione di sicurezza per la casa, edifici, magazzini o altri luoghi. Qualora

un utente violi le istruzioni d'uso del prodotto, il produttore NON sarà responsabile di eventuali rischi e perdite di proprietà.

- * La base magnetica di presente prodotto è stata rigorosamente progettata con una forte capacità di attacco, che può assicurare che il prodotto non cada dopo aver installato sulla parete. Per evitare i danni alle persone dovuto alla caduta del prodotto da altri oggetti pesanti, suggeriamo comunque di installare il dispositivo con l'altezza inferiore di 2 metri.

Configurazione rapida

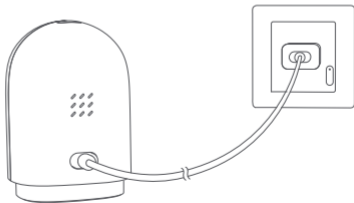
1. Carica il terminale di cliente

Cerca "Aqara Home" nell'App Store o scansiona il codice QR qui sotto per scaricare "Aqara Home". app.



2. Accendere la camera

Individua il connettore di alimentazione sul retro del prodotto, collega il cavo di alimentazione USB e collega l'alimentatore. Dopo l'avvio della camera, la luce rossa dell'indicatore di stato della camera lampeggia.



* Se la spia di stato non lampeggia in rosso, provare a tenere premuto il pulsante di reset.

3. Aggiungere la camera

Accesso alla Aqara Home

Aprire l'app home di aqara, fai clic su "+" nell'angolo in alto a destra della home page, seleziona la Camera Hub G2H e segui le istruzioni dell'app. Dopo una connessione riuscita, l'indicatore di stato del dispositivo rimarrà blu per molto tempo. Se l'aggiunta del dispositivo non riesce, confermare quanto segue:

- * Assicurati che la camera sia connessa a una rete Wi-Fi a 2.4 GHz;
- * Il nome o la password Wi Fi contiene caratteri speciali che non sono supportati. Di conseguenza, il router non può essere collegato. Si prega di cambiarlo in un personaggio comune e riprovare;
- * La camera non è in grado di riconoscere il codice QR generato dal telefono cellulare, assicurarsi che lo schermo del telefono cellulare non sia inferiore a 4,0 pollici e che la camera non spari il codice QR contro la luce;
- * Controllare se il router attiva l'impostazione anti-sfregamento Wi Fi, in modo che la videocamera non possa essere connessa normalmente alla rete;
- * Controllare se il router ha l'isolamento AP abilitato, in modo che il telefono cellulare non possa cercare la camera nella LAN;
- * Non è consigliabile connettersi a una rete con bridge.

Accesso al Apple HomeKit

Apri l'app "Home" di Apple, fai clic su "+" nell'angolo in alto a destra per accedere alla pagina Aggiungì accessori, scansiona o inserisci manualmente il codice di impostazione del kit home nella parte inferiore della camera (salvalo correttamente) e collega il dispositivo a l'HomeKit.

HomeKit comune aggiunge linee guida per i guasti.

- * Prompt "impossibile aggiungere raccordo". Le informazioni di errore della cache di sistema iOS non possono essere rilasciate a causa di ripetuti errori di aggiunta. Riavvia il dispositivo iOS, ripristina la camera e riprova.
- * Richiedere "montaggio aggiunto". Dopo aver riavviato il dispositivo iOS e aver ripristinato la camera , inserire manualmente il codice di impostazione homekit per aggiungere di nuovo.
- * Richiedere "adattamento non trovato.". Reimposta la camera , attendi 3 minuti, quindi inserisci manualmente il codice di impostazione del kit di casa per aggiungerlo di nuovo.
- * L'uso di un badge con Works with Apple significa che l'accessorio è stato specificamente progettato per funzionare con la tecnologia identificata nel microstampo ed è stato certificato dallo sviluppatore per soddisfare gli standard di prestazione Apple, e Apple non è responsabile del funzionamento di questo prodotto o degli standard di sicurezza a cui è conforme.
- * HomeKit Secure Video supporta la registrazione fino a 10 giorni di video e la memorizzazione sicura in iCloud, che è possibile utilizzare in Visualizza nell'applicazione Apple Home su iPhone, iPad o Mac. Inoltre, è necessario un piano di archiviazione iCloud da 200 GB per supportare una camera e un piano di archiviazione da 2 TB. Supporta fino a cinque telecamere. La registrazione dei video non occuperà la vostra memoria iCloud.
- * La comunicazione tra questo prodotto e il tuo iPhone, iPad, Apple Watch, HomePod o Mac è protetta dalla tecnologia HomeKit.

4. Aggiungere apparecchiature ausiliarie

Dopo aver aggiunto correttamente la videocamera, aprire l'app Aqara Home e consultare il manuale operativo del dispositivo secondario per aggiungere il dispositivo secondario.

5. Installazione del prodotto

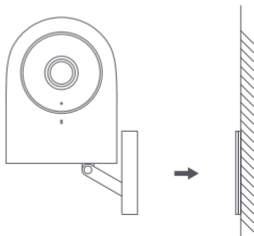
- 1 Assicurarsi che la camera sia stata aggiunta con successo prima dell'installazione a parete.
- 2 La camera può essere posizionata sulla scrivania, sul tavolo da pranzo, sulla libreria, sul tavolo da tè e su un altro tavolo orizzontale.
- 3 La base della camera è una base magnetica, che può essere adsorbita sulla superficie contenente oggetti di ferro, come frigorifero, porta di ferro, ecc. Non posizionarla accanto all'host del computer o all'hard disk.
- 4 Il biadesivo 3M contenuto nella confezione degli accessori può essere utilizzato per incollare il blocco di ferro sulla superficie liscia di vetro, piastrelle di ceramica, vernice murale ad emulsione e altri oggetti, e quindi la camera può essere assorbita magneticamente sul blocco di ferro.

* La camera deve essere posizionata all'interno della copertura del segnale Wi Fi wireless;

* Non collocare vicino alla fonte di forti interferenze elettromagnetiche;

* Questo prodotto è solo per uso interno, si prega di non utilizzare in ambienti umidi o all'aperto;

* Assicurarsi che non ci siano ostruzioni ravvicinate intorno al dispositivo.



Descrizione dell'indicatore di stato

Stato dell'indicatore	Stato dell'attrezzatura
Luce blu sempre accesa	Connessione riuscita / uso normale
Luce blu lampeggiante	La rete si sta connettendo / La rete è
Luce rossa sempre accesa	Processo di avvio / live video /
Luce rossa lampeggiante	Attendere per il collegamento
Luce è spenta	Il display del sonno e l'indicatore è stato spento

Parametri di base

Modello prodotto: CH-H01

Codifica video: H.264

Risoluzione: 1080p

Potenza assorbita: 5V $\overline{=}$ 1A

Lente: 140 ° grandangolo


Assorbimento totale: 5 W (massimo)

Connessione wireless: Wi-Fi IEEE 802.11 b/g/n 2.4GHz. Zigbee

Memoria locale: scheda MicroSD (supporta prodotti CLASS4 o superiori, supporto massimo 32GB).

Dispositivi supportati: dispositivi Android 4.0 o iOS 13.0 e superiori.

Temperatura di lavoro: -10°C~+40°C(14°F~104°F)

 Con la presente, Lumi United Technology Co., Ltd. dichiara che l'attrezzatura radio di tipo [Camera Hub G2H, CH-H01] è conforme alla Direttiva 2014/53/UE. Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile al seguente indirizzo Internet:

<https://www.aqara.com/DoC/>

Frequenza di funzionamento Wi-Fi	2412-2472 MHz
Potenza massima di uscita Wi-Fi	≤ 20 dBm
Frequenza di operazione Zigbee	2405-2480 MHz
Zigbee Potenza di produzione massima	≤ 13 dBm



Tutti i prodotti contrassegnati da questo simbolo sono rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche (RAEE in base alla direttiva 2012/19/UE) che non devono essere smaltiti assieme a rifiuti domestici non differenziati. Al contrario, è necessario proteggere l'ambiente e la salute umana consegnando i rifiuti a un punto di raccolta autorizzato al riciclaggio di rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche, predisposto dalla pubblica amministrazione o dalle autorità locali. Lo smaltimento e il riciclaggio corretti aiutano a prevenire conseguenze potenzialmente negative all'ambiente e alla salute umana. Contattare l'installatore o le autorità locali per ulteriori informazioni sulla sede e per i termini e le condizioni di tali punti di raccolta.

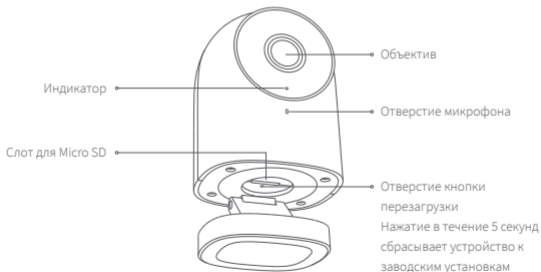
Sito del servizio: www.aqara.com/support

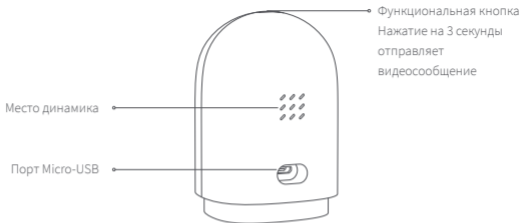
Produttore: Lumi United Technology co., LTD.

Indirizzo: Piano 8, Edificio Jinqi Zhigu, No.1 Via Tangling, Corso Liuxian, Taoyuan, Distretto Nanshan , Shenzhen.

Краткое описание продукта

Умная Камера Aqara G2H - интеллектуальное устройство двойного назначения с функциями камеры наблюдения и Хаба, с двусторонними видеосообщениями, обнаружением движения и звука, записью на карту Micro SD и др. В то же время, как Zigbee-Хаб, G2H имеет следующие функции: связь с другими устройствами, такими как датчики и контроллеры, уход за домом, учёт энергопотребления и интеллектуальное управление, поддержка платформы Apple HomeKit, а также удалённое управление, которое также доступно через iOS-приложение "Дом".





Внимание!

- * Этот прибор - НЕ игрушка. Пожалуйста, не допускайте к нему детей.
- * Данный прибор предназначен только для использования внутри помещений. Не используйте его во влажных средах или на открытом воздухе.
- * Оберегайте прибор от воздействия влаги, не допускайте попадания воды или других жидкостей на устройство.
- * Не размещайте прибор вблизи источников тепла. Не помещайте прибор в закрытый корпус, если там нет нормальной вентиляции.
- * Не пытайтесь отремонтировать прибор самостоятельно. Все ремонтные работы должны выполняться авторизованным специалистом.
- * Этот прибор предназначен только для повышения удобства, домашних развлечений и напоминания о домашних событиях. Если пользователь нарушает инструкции по использованию прибора, производитель не несет никакой

ответственности за риски и повреждения имущества.

- * Этот прибор не предназначен для использования в качестве охранного оборудования для дома, здания, склада или любых других мест.
- * Магнитная основа данного продукта имеет достаточную прижимную силу, которой удалось добиться с помощью точных расчетов. Мы гарантируем, что при настенной установке продукт крепко фиксируется. Чтобы избежать давления веса прочих грузов, которое может привести к обрушению продукта и повлечь вред, причинённый жизни или здоровью, мы рекомендуем Вам ограничить монтажную высоту при установке 2 метрами.

Быстрая настройка

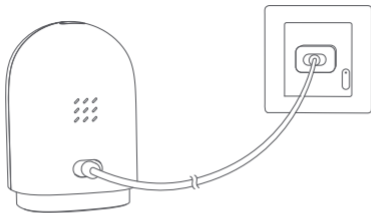
1. Скачайте приложение

Найдите в магазине приложений Вашей операционной системы приложение Aqara Home, либо отсканируйте QR-код, чтобы скачать его.



2. Включите камеру

Подключите кабель блока питания к USB-порту на задней стороне корпуса устройства, подключите блок питания в сеть. После включения камеры на ее корпусе будет мигать красный индикатор состояния.



* В случае, если индикатор состояния не мигает красным цветом, попробуйте нажать кнопку перезагрузки.

3. Добавьте устройство

Подключение к приложению Aqara Home

Откройте приложение Aqara Home, нажмите на «+» в верхнем правом углу главной страницы, выберите Умная Камера и следуйте инструкциям приложения. После успешного подключения на корпусе устройства будет гореть синий индикатор. Если не удастся добавить устройство, убедитесь в следующем:

- * Убедитесь в том, что имеющаяся Wi-Fi сеть работает на частоте 2.4 ГГц;
- * Если имя или пароль Wi-Fi содержит неподдерживаемые специальные символы, камера не сможет подключиться к роутеру. Замените их часто используемыми символами и попробуйте еще раз;
- * Если диагональ дисплея смартфона менее 4 дюймов, камера не сможет полностью распознать QR-код для подключения к сети; убедитесь в том, что камера не снимает QR-код против света;

- * Убедитесь в том, что роутер допускает подключение новых устройств и не блокирует новые подключения;
- * Если в роутере включена изоляция точки доступа, смартфон не сможет найти камеру в локальной сети;
- * Не рекомендуется подключать камеру к сетевому мосту.

Подключение к приложению Apple HomeKit

Откройте приложение Apple Home, нажмите на «+» в верхнем правом углу, войдите на страницу добавления аксессуаров, отсканируйте или вручную введите код установки HomeKit в нижней части камеры (сохраните его правильно) и подключите устройство к HomeKit.

Рекомендации по часто встречаемым проблемам при подключении устройства к HomeKit:

- * При подсказке «Добавить аксессуары невозможно»: Сообщение об ошибке, кэшированное системой iOS, не может быть выпущено из-за повторяющихся сбоев при повторных добавлениях. Пожалуйста, перезапустите устройство iOS и перезагрузите камеру перед повторной попыткой.
- * При подсказке «Аксессуары уже добавлены». После перезапуска устройства iOS и перезагрузки камеры добавьте его снова, вручную введя код установки HomeKit.
- * При подсказке «Аксессуары не найдены». Пожалуйста, перезагрузите камеру, подождите 3 минуты и добавьте ее снова, вручную введя код установки HomeKit.
- * Использование значка Works with Apple означает, что устройство было разработано специально для работы с технологией, указанной на значке, и сертифицировано разработчиком, как соответствующее техническим стандартам Apple. Apple не отвечает за работу данного продукта или стандарты безопасности, которым он соответствует.

* HomeKit Secure Video поддерживает запись видео продолжительностью до 10 дней и надежное хранение его в iCloud, которое вы можете просмотреть в приложении Apple «Home» на iPhone, iPad или Mac. Кроме того, для одной камеры необходим план хранения на 200 GB, а для пяти потребуется 2TB. Запись видео не займет ваше место в iCloud.

* Связь между данным продуктом и iPhone, iPad, Apple Watch, HomePod или Mac защищена технологией HomeKit.

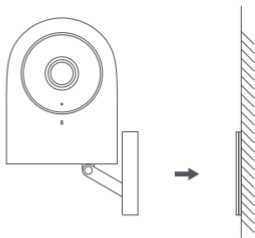
4. Добавьте дочерние устройства

После успешного добавления камеры, откройте приложение Aqara Home и добавьте дочерние устройства в соответствии с Руководством по эксплуатации.

5. Установка продукта

- 1 После успешного добавления устройства в сеть можно начать его установку на стену.
- 2 Устройство можно также установить на письменный стол, обеденный стол, книжный шкаф, журнальный столик или любую другую плоскую горизонтальную поверхность.
- 3 Магнитное крепление в основании устройства позволяет установить его на металлических поверхностях: холодильник, железная дверь и пр. Недопускается установка на компьютерах или жёстких дисках.
- 4 Для установки на стеклянных, керамических или иных гладких поверхностях можно использовать входящую в монтажный комплект двустороннюю клейкую ленту для установки металлической пластины, на которую устанавливается камера.

- * Место установки камеры должно находиться в зоне действия Wi-Fi;
- * Не следует размещать камеру вблизи источников сильных электромагнитных помех;
- * Продукт предназначен исключительно для использования внутри помещений, не следует использовать его в условиях повышенной влажности или на улице;
- * Возле места установки камеры не должно быть ограничивающих обзор препятствий.



Расшифровка состояний индикатора

Состояние индикатора	Состояние устройства
Горит синий индикатор	Нормальная работа / Подключение успешно
Мигает синий индикатор	Идет подключение / Проблема с сетью
Горит красный индикатор	Устройство запускается / Идет прямая трансляция / Идет запись
Мигает красный индикатор	Ожидание подключения
Индикатор не горит	Спящий режим / Индикатор выключен

Основные характеристики

Модель: CH-H01

Кодировка видео: H.264

Разрешение: 1080P

Питание: 5V---1A

Угол обзора: 140 градусов

Энергопотребление: 5 Вт (Макс)

Беспроводное подключение: Wi-Fi IEEE 802.11 B / G / N 2.4 ГГц Zigbee

Память: Micro SD-карта (поддержка класса 4 или выше, до 32 ГБ)

Совместимые устройства: устройства с ОС Android 4.0 или iOS 13.0 и выше

Рабочая температура: -10°C ~ 40 °C(14°F~104°F)

Данная продукция подходит только для неуправляемых ламп мощностью более 3 Вт (по типу)

Правила и условия хранения и транспортировки: Оборудование должно быть защищено от внешних воздействий. Допустимая температура окружающего воздуха -10°C ~ 40 °C(14°F~104°F) Информация о мерах при неисправности оборудования В случае обнаружения неисправности оборудования:

отключите оборудование от электрической сети;

обратитесь в сервисный центр для получения консультации

* Оборудование не нуждается в периодическом обслуживании в течение срока службы

Онлайн-служба поддержки: www.aqara.com/support

Изготовитель: Lumi United Technology Co., Ltd.

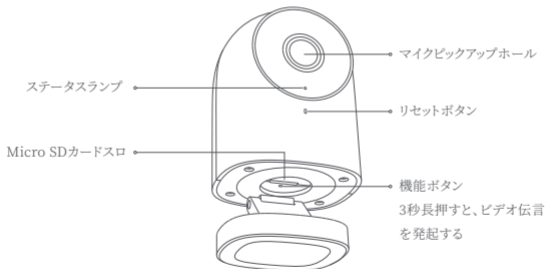
Адрес: 8th Floor, JinQi Wisdom Valley, No.1 Tangling Road, Liuxian Ave, Taoyuan Residential District, Nanshan District, Shenzhen, China.

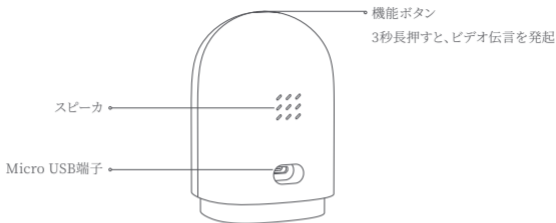
Сделано в Китае



製品紹介

Aqara Camera Hub G2H は、モニターとHubの2つの機能を統合したスマートハードウェア製品です。ビデオインターコム、モーション検出、音声検出、Micro SDカードの記録などの機能を備えています。Zigbee Hubとして使用して、他の感覚と連携することもできます。センサー、コントローラー、その他のサブデバイスは、在宅ケア、データレポート、インテリジェント制御の機能を実現するためにリンクされており、Apple HomeKitプラットフォーム接続をサポートし、Apple "Home" APPを介してリモート制御できます。」





警告

- * 本製品は玩具ではありません。お子様の手の届かない場所に保管してください。
- * 本製品は屋内利用のみを意図しています。高湿の環境や屋外では使用しないでください。
- * 屋外では使用しないでください。湿気に注意してください。水やその他の液体が本製品に触れないようにしてください。
- * 本製品を熱源の付近に配置しないでください。換気が行き届いていない限り、本製品をエンクロージャ内に配置しないでください。
- * いってくださいご自身で本製品の修理を試みないでください。全ての修理は資格を有する技術者が行う必要があります。
- * 本製品は環境の改善、ご家庭の便利さ改善とお知らせの目的のみに適しています。ユーザーが製品の使用指示に違反する場合、製造元はいかなるリスクや物損にも責任を負うことはありません。

- * 本製品は環境の改善、ご家庭の便利さ改善とデバイス状態のお知らせの目的のみに適しています。ご家庭、ビル、倉庫、その他いかなる場所のセキュリティ機器として利用することはできません。ユーザーが製品の使用指示に違反する場合、製造元はいかなるリスクや物損にも責任を負うことはありません。
- * 本製品のマグネットベースは厳格に設計されており、強い吸着能力を持って、壁付きの設置時に製品が脱落しないように保証します。他の重量物が加圧されて製品が脱落することによる人身傷害を避けるために、設備の設置高さを2メートル以下に制限することをお勧めします。

ファースト設置

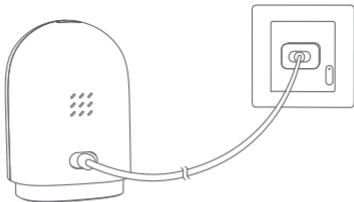
1、クライアントをダウンロードする

アプリケーションストアにAqara Homeを検索するかまたは下記QRコードをスキャンしてAqara Homeのアプリケーションをダウンロードする。



2、カメラ電源の接続・電源の起動

製品の背部の電源ソケットを見つかり、USBケーブルを電源アダプターに挿しこみ、電源アダプターと接続する。カメラがONになると、カメラのステータスランプが赤色の点滅になる。



*ステータスランプが赤色の点滅にならない場合、リセットボタンを長押ししてください。

3、カメラを追加する

Aqara Homeにアクセスする

Aqara Home appを開き、トップページの右上の「+」をクリックし、Camera Hub G2H を選択し、アプリの指示に従って操作してください。接続に成功すると、設備のステータスランプの青ランプが点灯する。設備の追加が失敗した場合、下記のいくつかの内容を確認してください；

- * カメラは2.4 GHzの無線ネットワークに接続していることを確保してください。
- * 無線ネットワークの名称またはパスワードには特殊文字が含まれているのをサポートせず、ルータに接続できなくなるので、特殊文字を常用文字に修正してから再度試してください。
- * カメラはスマートフォンで生成されたQRコードを認識できない。スマートフォンのパネルが4.0インチ以上で、カメラを逆光にしてQRコードを撮影しないようにしてください。
- * ルータを他人にアクセスポイント接続できないように設置しているかをチェックしてください。設置しているとカメラが正常にネットを接続できなくなる可能性がある。
- * ルータがAP隔離を開いているかどうかをチェックしてください。スマートフォンがネットワークでカメラを探索できなくなる可能性がある。
- * ブリッジネットワークに接続しないことをご注意ください。

Apple HomeKitにアクセスする

Apple Home を開き、右上の「+」をクリックして、アクセサリを追加するページに入り、カメラ本体の下のHomeKit設定コード(適切に保存してください)をスキャンまたは手動で入力し、HomeKitに機器をバインディングする。

HomeKitに追加するのによくあるトラブル

- *「アクセサリが追加できない」と提示する場合、複数回の追加が失敗したことにより、IOSシステムのキャッシュされたエラー情報が解放されないと、IOSデバイスを再起動し、カメラをリセットしてください。
- *「アクセサリが追加された」と提示する場合、IOSデバイスを再起動し、カメラをリセットした後、手動で

HomeKi 設定コードを入力してら改めて追加してください。

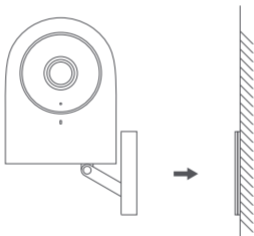
- *「アクセサリが見つからなかったら」と提示する場合、カメラをリセットし、3分後に手動でHomeKit設定コードを入力して改めて追加してください。
- * Works with Apple という徽章をご利用されると、当該部品が専門的に設計され、徽章中表示されている技術と併用できる。且つ開発者の認証を取得し、Apple の性能基準に適合しており、Apple は当該製品の操作やそれに該当する安全基準に責任を負わないことを示している。
- * HomeKit 安全動画は 10 日間録画をサポートし、安全に iCloud に保存されている。iPhone、iPad、または Mac の Apple「Home」アプリで確認できる。また、200 GB の iCloud ストレージスペースを持って 1 つのカメラをサポートする必要がある。2 TB のストレージスペースは最大 5 つのカメラをサポートできる。録画は iCloud のストレージスペースをかからない。
- * 本製品は iPhone、iPad、Apple Watch、HomePod または Mac の間の通信は HomeKit 技術によって保護される。

4、サブデバイスを追加する

カメラの追加に成功すると、Aqara Home APPを開き、サブデバイスの取扱説明書を参考にして追加を行ってください。

5、製品の取り付け

- ①カメラの追加に成功すると、壁に取り付けてください。
- ②カメラをテーブル、食卓、本棚、サイドテーブルなどの水平のデスクに置いて使用することができる。
- ③カメラの台座は磁石台座で、冷蔵庫、鉄の扉などの鉄成分のあるもの表面に吸着できる。但し、パソコンの本体やハードディスクの横に置かないでください。
- ④付属品バックに入っている3M両面テープで鉄の塊をガラス、タイル、壁など表面が滑らかな物体に貼り付けてから、カメラを鉄の塊に吸着すれば完了となる。



- * カメラの設置位置は無線ネットワーク電波の到達範囲内であることを確保してください。
- * 強い電磁干渉源の近くに設置しないでください。
- * 本製品は室内のみ使用し、湿気の高い環境や屋外で使用しないでください。
- * 設備の近くに遮蔽物がないことを確保してください。

スーテタスランプの説明

ランプの状態	設備状態
青いランプが点灯	連続成功/正常使用
青いランプが点滅	ネットワーク連結中/ネットワーク異常
赤いランプが点灯	立ち上げ最中/ビデオライブ中/録画
赤いランプが点滅	連続待ち
ランプが消えた	スタンバイ状態/スーテタスランプ

パラメータ

製品型番: CH-H01

エンコード形式: H.264

解像度: 1080p

電源アダプタ: 5V=1A

視野度: 140°広角

消費電力: 5W (Max)

無線接続: Wi-Fi IEEE 802.11 b/g/n 2.4GHz, Zigbee

ローカルストレージ: MicroSDカード (CLASS4またはCLASS4以上の製品をサポートし、最大32GBとなる)

サポート設備: Android 4.0またはiOS 13.0バージョン以上の設備をサポートする

工作温度: -10°C~+40°C (14°F~104°F)

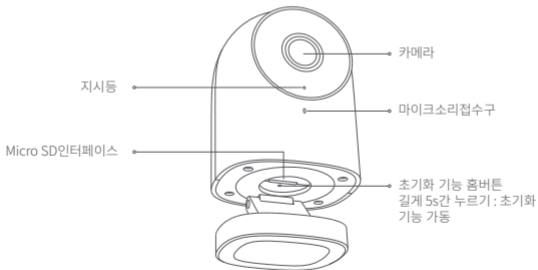
サービスサイトアドレス: www.aqara.com/support

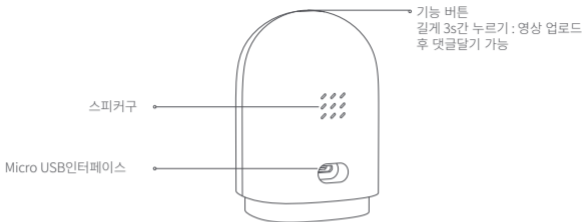
製造メーカー: Lumi United Technology co., LTD.

住所: 深圳市南山区桃源街道留仙大道塘岭路1号金祺智谷ビル8F

제품소개

Aqara Camera Hub G2H는 감시 카메라와 허브 이중 기능을 가진 스마트 제품으로 화상, 모바일 감시, 음성 탐지, Micro SD 카드 녹화 등의 기능이 있다. 또한 Zigbee 허브로서 기타 센서, 컨트롤러 등 서브 디바이스와 함께 홈 안전 케어, 데이터 보고 및 스마트 컨트롤의 기능을 실현한다. 애플 HomeKit 플랫폼 연결을 지원하며, 애플 '홈' APP을 통해 원격 제어가 가능하다.





경고

- * 본 제품은 장난감이 아닙니다. 아이의 손이 닿지 않는 곳에 보관해 주세요.
- * 본 제품은 실내에서만 사용하려고 합니다. 고습한 환경이나 실외에서 사용하지 마세요.
- * 실외에서 사용하지 마시고 습기를 조심하세요. 물과 다른 액체가 본 제품에 닿지 않도록 하세요.
- * 본 제품을 열원 근처에 두지 마십시오. 환기가 아직 되지 않았다면 본 제품을 케이스 안에 넣지 마십시오.
- * 자체적으로 본 제품의 수리를 시도하지 마세요. 모든 수리는 자격 있는 기술자가 해야 합니다.
- * 본 제품은 환경 개선과 가정의 편의성 개선 및 통치 목적에만 적용됩니다. 사용자가 제품 사용지를 위반할 경우 제조사는 어떠한 위험과 물품 손실에 대해서도 책임을 지지 않습니다.

- * 본 제품은 환경 개선 과 가정 편의 도와 설비 상태 를 개선 하는 데 에 만 적용 된 알림 목적.가정, 빌딩, 창고 등 어떤 장소 에서 도 안전 설비 를 사용 할 수 없다.사용자 가 제품 사용 지 시 를 위반 할 경우 제조 사 는 어떠한 위험 과 물품 손실 에 대해 서도 책임 을 지지 않 습 니 다.
- * 본 제품의 자기흡인 베이스는 엄격한 설계를 거쳐 흡착력이 뛰어나기 때문에 벽에 부착 시 제품이 떨어지지 않도록 보호할 수 있으며, 기타 무거운 압력이 가해지면 제품 이탈로 인한 인명 피해가 발생하지 않도록 설치 높이를 2m 이하로 제한할 것을 권장합니다.

쾌속설정

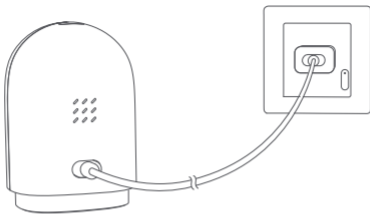
1. 어플 플랫폼 다운받기

앱스토어에서 'Aqara Home'을 검색하거나 다음과 같은 큐알코드를 스캔하여 'Aqara Home' 앱을 다운로드합니다.



2. 카메라 전원켜기

제품의 등에 있는 전원 커넥터를 찾아 USB 전원 코드를 삽입하고 전원 어댑터를 연결합니다.카메라 작동이 완료되면 카메라 상태를 표시하는 빨간 표시등이 깜박입니다



* 상태등 표시등이 빨간색으로 깜박이지 않으면 리셋 버튼을 길게 눌러 시도해 보십시오.

3. 카메라 추가하기

Aqara홈에 연결합니다.

Aqara Home 앱을 열고 첫 화면 오른쪽 상단 모서리에 있는 "+"를 클릭하여 Camera Hub G2H를 선택하고 앱의 지시에 따라 조작합니다. 성공적으로 연결되면 장치 상태 표시등이 파란색 램프를 길게 켭니다. 장치 추가에 실패하면 다음 중 몇 가지를 확인하십시오.

- * 카메라가 2.4GHz Wi-Fi 네트워크에 연결되도록 하십시오;
- * Wi-Fi 이름 또는 암호가 지원되지 않는 특수 문자로 인해 라우터에 연결이 안되는 경우에는 자주 사용하는 문자로 수정한 후 다시 시도하십시오;
- * 카메라는 휴대폰에서 생성된 쿼알코드를 인식하지 못하므로, 4.0인치보다 작은 화면을 가지고 카메라가 쿼알코드를 역광 촬영하지 않도록 하십시오.
- * 라우터가 Wi-Fi 도용방지 설정을 켜는지 확인하여 카메라가 정상적으로 네트워크에 연결되는 여부에 대해 점검해야 합니다.
- * 라우터가 AP 격리를 시작했는지 검사하여 휴대폰이 와이파이 환경 속에서 카메라를 검색할 수 있는지

여부에 대해 확인해야 합니다.

* 교정 네트워크에 접속하지 말 것을 권장합니다.

Apple HomeKit 연결하기

Apple "가정" 앱을 열고 오른쪽 상단 모서리 "+"를 클릭하여 추가 부품 페이지로 들어가 카메라 하단에 있는 HomeKit 설정 코드를 스캔하거나 수동으로 입력(잘 보관하십시오)하여 연동합니다.

HomeKit 추가 실패에 관한 해결방안

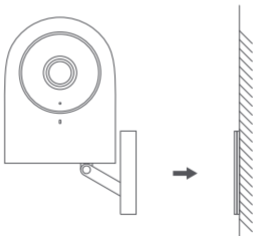
- * "부품을 추가할 수 없습니다."라는 메시지가 표시될 때. 여러 번 반복적으로 추가하였음에도 iOS 시스템이 오류 중이라는 오류 메시지가 제거되지 않을 경우 iOS 기기를 재가동하여 카메라를 리셋한 후 시도하십시오.
- * "부품이 이미 추가되었습니다."라는 메시지가 표시될 때. iOS 장비를 재가동하고 카메라를 리셋한 후 HomeKit 설정 코드를 수동으로 입력하는 방식으로 다시 추가하십시오.
- * "부품을 찾지 못했습니다."라는 메시지가 표시될 때. 카메라를 리셋한 후 3분 동안 기다린 후 HomeKit 설정 코드를 수동으로 입력하는 방식으로 다시 추가하십시오.
- * Works with Apple이 부착된 배지를 사용한다는 것은 이 부품이 전문 설계를 거쳐 위젯에 표시된 기술과 맞춰 사용될 수 있다는 것을 의미할뿐만 아니라 개발자 인증을 통해 Apple 성능 기준에 부합되며 Apple은 해당 제품의 조작 또는 그에 적합한 안전규칙 표준에 책임을 지지 않습니다.
- * HomeKit 보안 비디오는 10일간 녹화된 동영상을 지원하며 iCloud에 안전하게 저장되며 iPhone, iPad 또는 Mac에 있는 Apple의 "가정" 앱에서 보실 수 있습니다. 또한 고객께서는 하나의 카메라에 해당하는 200GB의 iCloud 저장 방안이 필요하며 2TB의 저장 공간 대안은 최대 다섯 개의 카메라를 지원합니다. 비디오 녹화는 고객님의 iCloud 스토리지 공간을 차지하지 않습니다.
- * 본 제품과 iPhone, iPad, Apple Watch, HomePod 또는 Mac 사이의 통신은 HomeKit 기술 보호를 받습니다.

4. 서버설비 설치

카메라를 성공적으로 추가한 후 Aqara Home app을 열고 서버장비 사용 설명서를 참조하여 추가하십시오.

5. 제품 설치

- ① 카메라가 성공적으로 추가되었음을 확인한 후 벽을 올려 설치하십시오.
- ② 카메라를 책상, 식탁, 책장, 다기 등의 수평 테이블에 배치할 수 있습니다.
- ③ 카메라 베이스는 자석 베이스로 냉장고, 철문 등 철물체를 함유한 표면에 흡착할 수 있습니다. 컴퓨터 본체나 하드 디스크 옆에 절대 두지 마십시오.
- ④ 첨부된 파우치에서 3M 양면 접착제로 철 덩어리를 유리, 타일, 페인트 칠이 된 라텍스 벽면과 같은 매끄러운 물체 표면에 부착한 후 카메라를 철 덩어리에 부착시킵니다.



- * 카메라는 무선 Wi-Fi 신호가 잡힐 수 있는 범위 내에 설치하도록 합니다.
- * 강한 전자자기 간섭원 근처에 두지 마십시오.
- * 이 제품은 실내에서만 사용 가능하며 습한 환경이나 실외 에서는 사용하지 마십시오.
- * 장비 주변에 근거리 장애물이 없도록 합니다.

상태 표시조명에 대한 설명

표시등 상태	설비상태
파란불이 항상 켜져 있음	연결 성공/정상 사용
파란불이 깜박이고 있음	네트워크 연결 중 /네트워크 이상
빨간 신호등이 항상 켜져 있음	컴퓨터를 켜는 과정 / 동영상 생중계 중비디오
빨간불이 깜박이고 있음	연결 대기 중
조명이 꺼짐	휴면, 표시등 꺼짐 표시

기본데이터

제품 모델: CH-H01

전원입력: 5V=1A

비디오 코딩: H.264

카메라: 140° 광각

해상도: 1080p

전체 공률: 5W (Max)

무선 연결: Wi-Fi IEEE 802.11 b/g/n 2.4GHz, Zigbee

로컬 스토리지: MicroSD 카드(CLASS4 또는 그 이상의 제품 지원, 최대 32GB 지원)

지원 장치: Android 4.0 또는 iOS 13.0 및 그 이상의 버전의 장치

작업온도 : -10°C~+40°C

서비스 홈페이지: www.aqara.com/support

제조상: Lumi United Technology co., LTD.

주소: 선전시 남산구 도원거리 유선대도당령로1번지 금괴지곡빌딩8층